



GILLEN
BANDINI
WERNECK

DER ZIRKEL DER MÄCHTIGEN

MARVEL

panini COMICS







「 **DIE UNSTERBLICHEN**
X-MEN
DER ZIRKEL
DER MÄCHTIGEN 」

[DIE UNSTERBLICHEN X-MEN]

TEIL 1: DIE LINKE HAND

Part 1: *The Left Hand*
Immortal X-Men (2022) 1
Mai 2022

TEIL 2: DAS GANZE LEID DER MENSCHHEIT

Part 2: *All Mankind's Woes*
Immortal X-Men (2022) 2
Juni 2022

TEIL 3: DAS NEUE TESTAMENT DER IRENE ADLER

Part 3: *The New Testament of Irene Adler*
Immortal X-Men (2022) 3
August 2022

KIERON GILLEN
STORY

MICHELE BANDINI (4-5)
LUCAS WERNECK (1-3, 6)
ZEICHNUNGEN & TUSCHE

DAVID CURIEL (1-2, 4-6)
DIJJO LIMA (3)
FARBEN

WALPROJECT
LETTERING

TEIL 4: DIAMANTEN SIND UNVERGÄNGLICH

Part 4: *Diamonds Are Forever*
Immortal X-Men (2022) 4
September 2022

TEIL 5: MEDITATION ÜBER DAS X

Part 5: *Meditations on the X*
Immortal X-Men (2022) 5
Oktober 2022

TEIL 6: EINE TEUFLISCHE PARTY

Part 6: *The Devil's Party*
Immortal X-Men (2022) 6
November 2022

ALEXANDER RÖSCH
ÜBERSETZUNG

LAUREN AMARO
JORDAN D. WHITE
REDAKTION USA

C. B. CEBULSKI
CHEFREDAKTEUR USA

DIE UNSTERBLICHEN X-MEN erscheint bei PANINI COMICS, Schloßstraße 76, D-70176 Stuttgart. Geschäftsführer Hermann Paul, Publishing Director Europe Marco M. Lupoi, Finanzen/Logistik Felix Bauer, Marketing Director Holger Wiest, Marketing Fabio Cunetto, Vertrieb Alexander Bubenheimer, PR/Presse Steffen Volkmer, Publishing Manager Lisa Pancaldi, Redaktion Harald Gantzberg, Marco Rizzo, Anja Seiffert, Kristina Starschinski, Daniela Uhlmann, Thomas Witzler, Übersetzung Alexander Rösch, Proofreading ENZA, Lettering Walproject, grafische Gestaltung Rudy Remitti, Nicola Spano, Art Director Alessandro Gucciardo, Redaktion Panini Comics Annalisa Califano, Beatrice Doti, Prepress Francesca Aiello, Andrea Bisi, Repro/Packager Alessandro Nalli (coordinator), Anna Boselli, Mario Da Rin Zanco, Valentina Esposito, Luca Ficarelli, Linda Leporati. Für die digitale Ausgabe: Supervision Mattia Dal Corno, Layout Michele Manzo. Deutsche Edition bei Panini Verlags-GmbH unter Lizenz von Marvel Characters B.V. Cover von Mark Brooks, *Immortal X-Men* (2022) 1; Variant-Cover von Mark Brooks, *Immortal X-Men* (2022) 4.

Digitale Ausgaben:

ISBN 978-3-7367-9463-4 (.pdf) / ISBN 978-3-7367-9464-1 (.epub) / ISBN 978-3-7367-9462-7 (.mobi)

Bibliografische Information der Deutschen Nationalbibliothek

Die Deutsche Nationalbibliothek verzeichnet diese Publikation in der Deutschen Nationalbibliografie; detaillierte bibliografische Daten sind im Internet über dnb.d-nb.de abrufbar.

MARVEL

© 2023 MARVEL





Charles Xavier und Magneto hatten auf der lebenden Insel **Krakoa** eine Zuflucht für Mutanten ausgerufen. Auslöser für den Aufruf war eine düstere Perspektive. Xaviers langjährige Vertraute **Moira MacTaggart** hatte sich überraschend als Mutantin offenbart. Sie besitzt die Fähigkeit, im Moment ihres Todes exakt zu dem Zeitpunkt wiedergeboren zu werden, an dem sie ursprünglich zur Welt kam, und behält dabei sämtliche Erinnerungen ihrer früheren Leben. In all ihren bisherigen neun Inkarnationen hatte sie gezeigt, dass Mutanten zum Aussterben verdammt sind. Die einzige Chance: Die Kinder des Atoms müssen vereint gegen ihr Schicksal vorgehen, statt sich gegenseitig zu bekämpfen. Also fasste sie mit Xavier den Plan, auf Krakoa einen souveränen Staat zu errichten. Magneto wurde in das Vorhaben eingeweiht. Moira selbst hielt sich versteckt im Hintergrund. Außer dem Professor und Magneto glaubten alle, sie wäre tot. Als Führungsgremium wurde das Stille Konzil einberufen – ein Rat aus zwölf einflussreichen Mutanten, die über politische, soziale und wirtschaftliche Fragen des Landes entscheiden. Die Inselnation florierte in atemberaubendem Tempo und machte den Rest der Welt rasch von ihren Innovationen abhängig. Auf dem Mars wurde sogar ein Außenposten errichtet, der von **Storm** regiert wird. Allerdings hielt man vor der Öffentlichkeit geheim, dass man dank fünf ausgewählter Mutanten – darunter Moiras Sohn **Proteus** und Mutantenmessias **Hope Summers** – den Tod besiegt hat. Nun hat Daily Bugle-Reporter **Ben Urich** die Katze aus dem Sack gelassen. Als **Mystique** ihre große Liebe, die Seherin **Destiny**, wieder zum Leben erweckte, geschah das Unfassbare: Moira wandte sich gegen ihr Volk, starb und kam als Cyborg zurück. **Emma Frost** deckte die ganze Wahrheit über MacTaggart, Xavier und Magneto auf. Die euphorische Stimmung im Konzil ist gekippt. Und die Zukunft scheint ungewisser denn je ...

ACHTUNG: Die letzten beiden Kapitel finden während des Events **A.X.E.: Tag der Entscheidung** statt und sollten währenddessen gelesen werden. Mehr dazu auf der letzten Seite.

Thomas Witzler

TEIL 1: DIE LINKE HAND

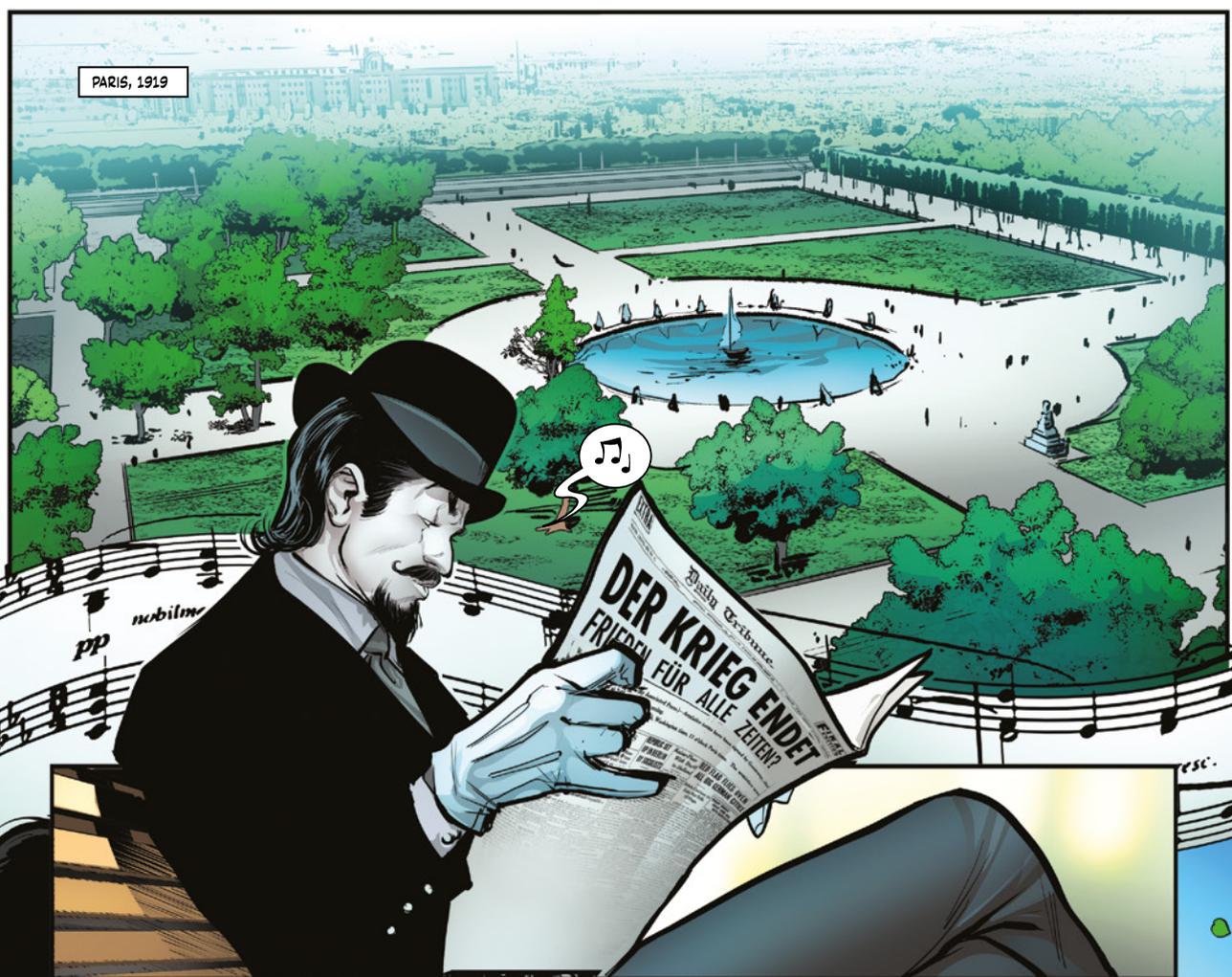


Immortal X-Men (2022) 1
Cover von **MARK BROOKS**





PARIS, 1919





STÖRT ES DICH, ADLER? ICH FAND ES IMMER SEHR BEWEGEND.

DAM-DAMM-DAMM-DERRR!

ES SPUKT MIR STÄNDIG IM KOPF RUM. DAS DEBÜT WAR GENAU HEUTE VOR 20 JAHREN. ICH WAR DABEI.

IN DER ST. JAMES HALL, ICH AUCH.



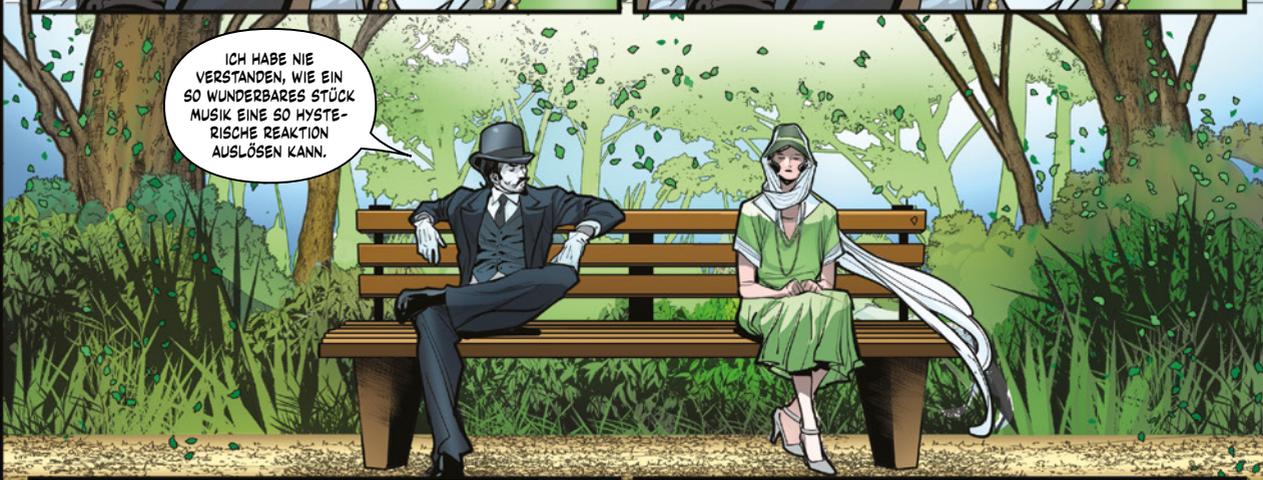
MIT HUSTEN.



ICH ERINNERE MICH. DU WARST DAS?

ZU BEGINN DER ENIGMA-VARIATIONEN BEMERKTE ICH DIESE FRAU MIT SCHAUM VOR DEM MUND UND ZUCKUNGEN. ICH HIELT SIE FÜR SCHWACH UND VIEL ZU EMOTIONAL.

ICH HATTE RECHT!



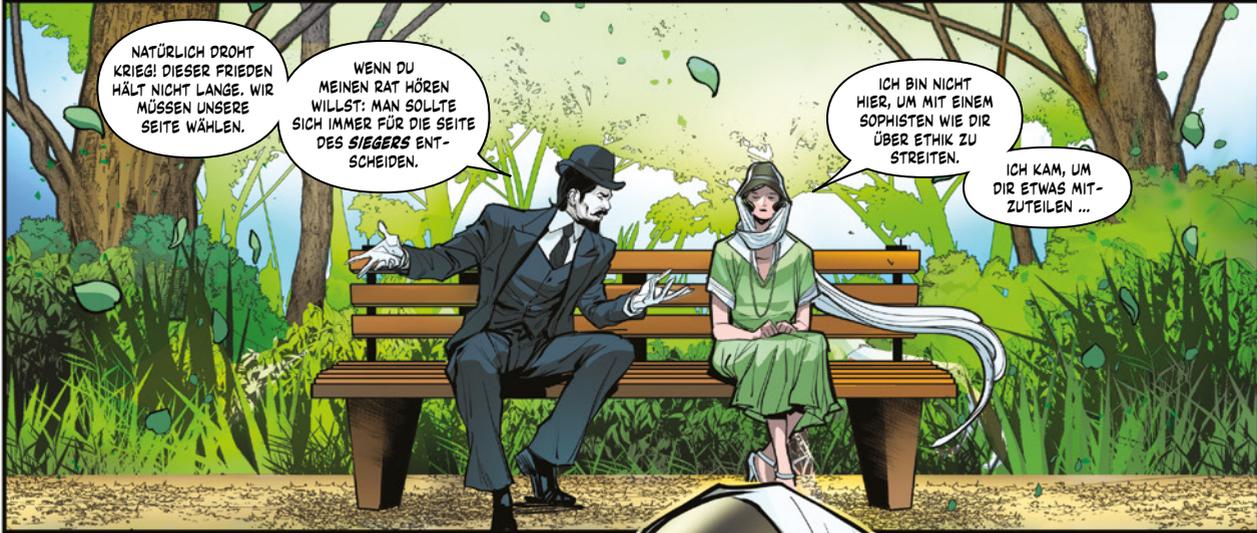
ICH HABE NIE VERSTANDEN, WIE EIN SO WUNDERBARES STÜCK MUSIK EINE SO HYSTERISCHE REAKTION AUSLÖSEN KANN.



WAS GENAU AN ELGARS „NIMROD“ HAT DICH DAMALS SO AUS DER FASSUNG GEBRACHT, IRENE?



ES DROHT KRIEG.



NATÜRLICH DROHT KRIEG! DIESER FRIEDEN HÄLT NICHT LANGE. WIR MÜSSEN UNSERE SEITE WÄHLEN.

WENN DU MEINEN RAT HÖREN WILLST: MAN SOLLTE SICH IMMER FÜR DIE SEITE DES SIEGERS ENTSCHEIDEN.

ICH BIN NICHT HIER, UM MIT EINEM SOPHISTEN WIE DIR ÜBER ETHIK ZU STREITEN.

ICH KAM, UM DIR ETWAS MITZUTEILEN ...



ES WIRD ALLES VERÄNDERN. DU BIST EIN BÖSER MENSCH, UND ICH FÜRCHTE, UNSER SCHICKSAL IST MITEINANDER VERBUNDEN.

OB WIR ALS SIEGER ENDEN ODER NICHT, IST EGAL. WIR MÜSSEN NUR AUF DERSELBEN SEITE STEHEN.

HÖR ZU ...



OH.



WAS HAST DU IHM GESAGT?



RAVEN ...
... VER-
TRAUST DU
MIR?



WENN DIE
GESAMTE WELT ZU
STAUB ZERFIELE, WÄRE
DAS LETZTE, WAS MIR
BLIEBE, MEIN VER-
TRAUEN IN DICH.

WAS UNS EINT,
IST UNSTERB-
LICH.



GUT. DANN
FRAG MICH DAS
BITTE NIE
MEHR.

FALLS ES
NÖTIG WIRD,
ERZÄHLE ICH
DIR ALLES.



HOFFEN WIR,
DASS ES NIEMALS SO
WEIT KOMMT.

KRAKOA,
JETZT

OH KRAKOA!
OH KRAKOA! DIE STADT
AUF DEM HÜGEL! SCHÖNE
NEUE WELT! UTOPIA: DAS
NEUE SOMMER-REMIX!

EINS MUSS ICH IHNEN
LASSEN. ES LÄUFT BESSER
ALS BEIM LETZTEN MAL, ALS
DIE MUTANTEN EINE INSEL
ZU „UTOPIA“ ERKLÄRTEN. DA
WARFEN SIE EINEN SCHÄBIGEN
FELSKLUMPEN INS MEER.

GIB DIR 'NEN KLAPS,
DU BÖSER. NICHT
„DIE“ MUTANTEN.
„WIR“ MUTANTEN.

WOBEI ICH GERADE
NICHT DORT BIN.

ICH WÄRE EIN NARR, DAS
GEHEIMSTE MEINER GE-
HEIMEN LABORS DORT ZU
INSTALLIEREN, WO JEMAND
ES FINDEN KANN.

MAN STELLE SICH VOR,
SUMMERS SPAZIERT
HEREIN UND RUFT: „SAG
MAL, NATHANIEL ESSEX,
WOPÜR BRAUCHST DU
DIE GANZEN KLONE?“

WIE
REAGIERT
MAN DA?

„TEUFLISCHE PLÄNE,
MEIN JUNGE! TEUF-
LISCHE PLÄNE!“

X-GEN
AKTIVIERT
UND ...

MAL
SEHEN, WIE
ES SICH
MACHT.





GUT. GUT.
MASSIVE GENETISCHE
ABSPALTUNG. DAS MÜSSEN
DUTZENDE VON
VARIANTEN SEIN.

DIE
TELOMERE
SIND VÖLLIG
KAPUTT.

NUN, DIE
WAHRHEIT STECKT
IM HIRNPUDDING. WAS
SAGT DIE DATEN-
BANK?



25 LOGS.
HMM.

KEIN WUNDER,
DASS DU MÜDE
WIRKST.



ICH BIN
ALSO ZB.



ALSO ... WAS STEHT IN MEINER
FLASCHENPOST? WORAUF SOLL
ICH MICH HEUTE EIN-
STELLEN?

ACH
HERRJE.
OHA.



HEUTE IST EIN
FEIERTAG.

ICH MUSS SO
TUN, ALS WÄRE ICH
ÜBERRASCHT.

DAS STILLE KONZIL,
KRAKOAS REGIERUNGSORGAN

ICH HABE ETWAS
ZU VERKÜNDEN.

ICH GEBE
MEINEN SITZ
IM KONZIL AUF
UND ZIEHE MICH
NACH ARAKKO
ZURÜCK.

DA HABEN WIR'S.
UND WIE ES MEIN
KALKÜL WAR, KANN
ICH NUN DIE
REAKTION MEINER
BEUTE FREUNDE
STUDIERN.





ZU SCHADE, DASS XAVIER JETZT DEN CEREBRO-HELM TRÄGT, SONST KÖNNTE ICH DIE VERZWEIFLUNG IN SEINEM BLICK AUSKOSTEN.

ER WUSSTE, DASS SO ETWAS KOMMT, ODER ERWARTETE ES ZUMINDEST.

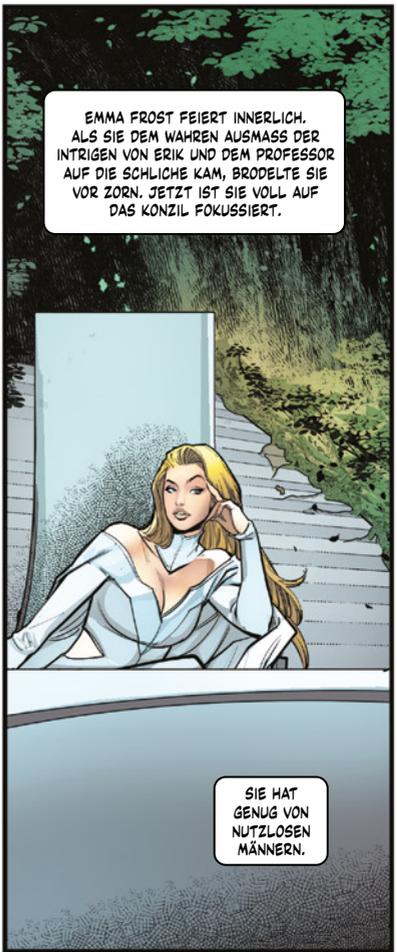
DASS EIN MANN MIT SEINEN TELEPATHISCHEN GABEN JE VON ETWAS ÜBERRASCHT WIRD, SPRICHT BÄNDE ÜBER SEINE FEIGHEIT, NICHT WAHR?



MAGNETO RICHTET SEINE WORTE DIREKT AN XAVIER. SIE UND MOIRA HATTEN DEN PLAN, ALLE MUTANTEN ZU RETTEN, UND BEFÜRCHTETEN, DASS ES SCHIEFGEHEN WÜRD.

DA IRREN SIE. ES LÄUFT EXAKT WIE GEPLANT.

SIE BEGEBEN EINEN TYPISCHEN ANFÄNGERFEHLER, INDEM SIE IHREN PLAN FÜR DEN PLAN HALTEN.



EMMA FROST FEIERT INNERLICH. ALS SIE DEM WAHREN AUSMASS DER INTRIGEN VON ERIK UND DEM PROFESSOR AUF DIE SCHLICHE KAM, BRODELTE SIE VOR ZORN. JETZT IST SIE VOLL AUF DAS KONZIL FOKUSSIERT.

SIE HAT GENUG VON NUTZLOSEN MÄNNERN.



APROPOS NUTZLOS: DIESER TEUFEL HIER.

SHAW SCHMUNZELT SÜFFISANT. OB ER GERADE ÜBER DIE KURVEN DER HELLFIRE CORPORATION ODER EMMAS KURVEN SINNIERT, BLEIBT OFFEN.

JEDENFALLS TANZT ER NACH FROSTS PFEIFE UND IST IHR VERLÄSSLICHER (WENN AUCH SPRUNGHAFTER) HELFER.



DA IST KATE (ALIAS KITTY ALIAS ARIEL ALIAS SHADOWCAT ALIAS GEISTERMÄDCHEN) SCHON BERECHENBARER, ABER EBEN AUCH--PUH-- ETHISCH ORIENTIERT.

FÜR IHRE FREUND-SCHAFT DROHT DAS NOCH ZUM PROBLEM ZU WERDEN.

AKTUELL IST SIE DER BOSS DER MARAUDERS. SIE WIRD ERST MERKEN, WIE SCHLIMM ES UMS KONZIL STEHT, WENN ES ZU SPÄT IST.



EXODUS RÜMPFT ABFÄLLIG DIE NASE UND STAMPFT DAVON. ER ERGÄNZT MAGNETOS NAMEN AUF DER FEINDESLISTE, AUF DER ICH LÄNGST STEHE.

ER VERACHTET MICH AUS VIELEN GRÜNDEN. DASS ICH FREIWILLIG EIN MUTANT WURDE, IST DEFINITIV EINER. ER HÄLT MICH FÜR BLASPHEMISCH IM WAHRSTEN SINNE DES WORTES.

EIN FROMMER SPINNER. EXTREM MÄCHTIG. SINISTER VERRÄT EUCH: ICH HAB @#% ANGST VOR IHM.